



TERMA DAN SYARAT KEMPEN *PAYUNG EDISI TERHAD* *TERMS AND CONDITIONS LIMITED EDITION UMBRELLA* *CAMPAIGN*

TEMPOH KEMPEN / *CAMPAIGN PERIOD*

1. Kempen **Payung Edisi Terhad BSN SSP ("Kempen")** dianjurkan oleh Bank Simpanan Nasional (BSN) dan akan berlangsung dari **1 Januari 2022 sehingga 31 Mac 2022, ("Tempoh Kempen")**, melainkan dinyatakan sebaliknya oleh BSN.
The BSN SSP Limited Edition Umbrella Campaign ("Campaign") is organized by Bank Simpanan Nasional (BSN) commencing from 1st January 2022 to 31st March 2022, ("Campaign Period"), unless notified otherwise by BSN.
2. BSN merizabkan hak untuk meminda Tempoh Kempen pada bila-bila masa, dengan memberi notis dalam tempoh yang difikirkan munasabah oleh BSN sebelum pindaan berkuat kuasa. Semua penyertaan yang diterima selepas Tempoh Kempen tamat adalah dianggap terbatal.
BSN reserves the right to amend, vary or extend the Campaign Period at any time, by giving a prior notice within the period BSN deems reasonable before the changes take effect. All application received outside the Campaign Period will be disqualified.

KELAYAKAN / *ELIGIBILITY*

3. Pelanggan yang Layak menyertai kempen ini hanya merupakan pelanggan baru dan sedia ada BSN SSP/SE.
Eligible Customers that are participating in the campaign are only new and existing customers of BSN SSP/SE.
4. Entiti-entiti / individu-individu yang berikut **TIDAK LAYAK** untuk menyertai Kempen ini:
 - a. Kakitangan tetap dan/atau kontrak BSN, termasuk anak syarikatnya dan/atau syarikat-syarikat berkaitan dan/atau ahli keluarga terdekat mereka (iaitu suami, isteri, anak-anak dan ibu bapa) ("Kakitangan")
 - b. Wakil-wakil dan/atau ejen-ejen (termasuk tetapi tidak terhad kepada pengiklanan, ejen promosi dan pembekal perkhidmatan, vendor komputer/sistem/teknologi) BSN.
 - c. Individu di bawah umur 12 tahun.
 - d. Bukan warganegara.

*The following entities/individuals shall **NOT BE ELIGIBLE** to participate in the Campaign:-*

- a. *Permanent and/or contract employees of BSN and its subsidiaries and/or related companies and/or their immediate family members (i.e. spouses, children and parents) ("Staff");*
- b. *Representatives and/or agents (including but not limited to advertising, promotion agents and service providers, vendors computer/systems/technology) of BSN;*
- c. *Individuals below the age of 12 years old.*
- d. *Non Resident*

MEKANISME KEMPEN / *CAMPAIGN MECHANISME*

5. Untuk menyertai kempen ini, Pelanggan Yang Layak hendaklah melakukan perkara berikut:-
 - a. Pelanggan Yang Layak perlu membuat deposit ke dalam akaun BSN SSP mereka dengan amaun minimum sebanyak RM50,000 dalam satu peletakan semasa Tempoh Kempen.



**TERMA DAN SYARAT KEMPEN PAYUNG EDISI TERHAD
TERMS AND CONDITIONS LIMITED EDITION UMBRELLA
CAMPAIGN**

- b. Bagi pelanggan sedia ada, deposit sebanyak RM50,000 boleh dibuat di laman perbankan internet myBSN atau pelanggan boleh juga ke cawangan BSN berdekatan untuk membuat deposit.
- c. Bagi pelanggan baharu, deposit sebanyak RM50,000 hanya boleh dibuat di cawangan BSN berdekatan atas keperluan membuka akaun.

To participate in this Campaign, the Eligible Customers shall perform the following:-

- a. *Customers who are eligible need to make a minimum deposit of RM50,000 in their BSN SSP account in a single placement.*
- b. *For existing customers, deposit of RM50,000 can be made via myBSN online banking or customers can go to the nearest branch to make the deposit.*
- c. *For new customers, the deposit of RM50,000 can only be made at the nearest BSN branch due to account opening purposes.*

HADIAH / PRIZES

6. Berikut adalah hadiah yang ditawarkan di bawah Kempen ini / Prizes offered under this Campaign are as below:-

Bil / No	Kategori Hadiah / Prize Category	Hadiah / Prizes	Jumlah Hadiah / Amount of Prize
1	Hadiah terjamin sementara stok masih ada <i>Guaranteed prize while stock lasts</i>	Payung Edisi Terhad BSN SSP <i>BSN SSP Limited Edition Umbrella</i>	500 setiap negeri 500 each state

7. Sebanyak 6,500 pasang payung akan diberi kepada pelanggan di bawah Kempen secara siapa cepat dia yang dapat.
A total of 6,500 umbrellas will be given to customers under this Campaign on a first come first serve basis.
8. Payung akan dibahagi sama rata keatas semua negeri seperti senarai di bawah:
The umbrellas will be distributed evenly throughout all states as per list below:

Bil No	Negeri State	Bilangan Payung Amount of Umbrella
1	Selangor	500
2	Melaka	500
3	Terengganu	500
4	Pahang	500
5	Sarawak	500
6	Kedah/Perlis	500
7	Negeri Sembilan	500
8	Kuala Lumpur	500
9	Kelantan	500
10	Sabah	500
11	Pulau Pinang	500



**TERMA DAN SYARAT KEMPEN PAYUNG EDISI TERHAD
TERMS AND CONDITIONS LIMITED EDITION UMBRELLA
CAMPAIGN**

12	Perak	500
13	Johor	500
TOTAL		6,500 umbrellas

9. Bagi 500 pelanggan pertama di setiap negeri yang membuat transaksi di mana mana cawangan BSN seluruh Malaysia, tuntutan hadiah payung edisi terhadap BSN SSP adalah secara serta merta sejurus transaksi yang dibuat berjaya.
For customers that have made the transaction at any BSN branch nationwide, claim of BSN SSP limited edition umbrella will be immediately after the transaction is deemed successful.
10. Bagi pelanggan yang membuat transaksi melalui perbankan atas talian myBSN, pelanggan perlu hadir ke Cawangan Utama BSN Negeri dan mengemukakan slip transaksi deposit BSN SSP atas talian sebagai bukti bagi menuntut payung edisi terhadap BSN SSP tersebut dengan kadar segera. Pemberian payung edisi terhadap BSN SSP tersebut adalah tertakluk pada ketersediaan dan stok pada masa tuntutan. BSN tidak bertanggungjawab jika tuntutan pelanggan tidak berjaya.
For customers that perform the transaction via myBSN online banking, the customer forthwith have to come to the BSN State Main Branch and bring together the online transaction slip of BSN SSP as a proof to claim the BSN SSP limited edition umbrella as soon as possible. The claim of the BSN SSP limited edition umbrella is subject to availability and stock at the time of the claim. BSN shall not be responsible if the claim is unsuccessful.
11. Due to the delay in delivery of umbrellas, for customers that have made the transaction at any BSN branch nationwide in January, the BSN SSP limited edition umbrella can only be redeemed on February onwards.
Oleh sebab kelewatan dalam penghantaran payung, pelanggan yang membuat transaksi di mana mana cawangan BSN pada bulan Januari, Payung Edisi Terhadap BSN SSP hanya boleh dituntut pada bulan Februari dan seterusnya.
12. BSN will then reach out to the customer to claim the umbrella at their nearest BSN branch. Pihak BSN akan menghubungi pelanggan tersebut untuk menuntut payung tersebut di mana mana cawangan BSN berdekatan.
13. For customers who makes the transaction in February, immediate redemption can be done at BSN branch.
Untuk pelanggan yang membuat transaksi pada bulan Februari, pelanggan boleh menuntut payung serta merta dia cawangan BSN.
14. Setiap Pemenang hanya layak memenangi **satu (1)** hadiah sahaja sepanjang Tempoh Kempen.
*Each winner is eligible to win only **one (1)** prize within the Campaign Period.*
15. BSN berhak dengan budi bicara mutlaknya untuk menggantikan mana-mana hadiah dengan barangan yang sama nilainya, pada bila-bila masa tanpa notis jika hadiah tersebut tidak tersedia atas apa jua alasan. Semua hadiah diberikan dalam 'keadaan sedia ada' dan tidak boleh ditukarkan dengan wang tunai, kredit, barangan lain atau baucar, sama ada sebahagian atau sepenuhnya.
BSN reserves the right in its sole discretion to substitute any of the prizes with items of equivalent value, at any time without prior notice if the awarded Prizes are unavailable for any reason whatsoever. All prizes are given on an "as is" basis and are not exchangeable for cash, credit, other items or voucher, in part or in full.



**TERMA DAN SYARAT KEMPEN PAYUNG EDISI TERHAD
TERMS AND CONDITIONS LIMITED EDITION UMBRELLA
CAMPAIGN**

16. Semua pemenang mesti mematuhi Terma dan Syarat BSN bagi Kempen ini serta Terma dan Syarat yang disertakan dengan hadiah, sekiranya ada.
All Winners shall abide to the Terms and Condition of BSN for this Campaign and the Terms and Conditions attached to the prizes, if any.
17. BSN tidak memberi sebarang representasi atau jaminan berkenaan dengan kualiti dan/atau kesesuaian apa sahaja hadiah dan tidak bertanggungjawab untuk menggantikan sebarang hadiah yang hilang, dicuri, cacat dari segi bahan atau pertukangan oleh pengilang di bawah jaminan atau sebaliknya. Pemenang perlu berurusan secara langsung dengan pengilang untuk maklumat jaminan atau tuntutan tanpa perlu melalui BSN.
BSN makes no representation or warranty with respect to quality and/or suitability of the prizes and shall not be responsible to replace any lost, stolen or defective prizes due to defects in materials or workmanship by manufacturer under warranty or otherwise. The Winner is to deal directly with the manufacturer for such warranty information or claim without recourse to BSN.

HAK BANK / BANK'S RIGHT

18. BSN mempunyai hak untuk mengubah suai, menggantung atau membatalkan Kempen ini sekiranya ia tidak dapat berjalan seperti yang dirancang atas sebarang sebab termasuk gangguan atau kerosakan teknikal, termasuk tetapi tidak terhad kepada jangkitan oleh virus komputer, pepijat, penggodaman, campur tangan tanpa izin, penipuan, kegagalan teknikal, atau apa-apa sebab di luar kawalan BSN, walaupun selepas segala usaha terbaik BSN dilakukan.
BSN reserves the right to modify, suspend or cancel this Campaign in the event that it becomes incapable of running as planned, technically interfered or corrupted, including but not limited to infection by computer virus, bugs, tampering, unauthorised intervention, fraud, technical failures, or any other causes beyond the control of BSN, despite the best efforts of BSN.
19. BSN berhak, mengikut budi bicara mutlakanya, untuk membatalkan penyertaan mana-mana Pelanggan yang Layak yang didapati atau disyaki menyalahgunakan proses penghantaran penyertaan Kempen, operasi Kempen ini atau melanggar Terma dan Syarat Kempen. BSN mempunyai hak untuk mengambil tindakan undang-undang terhadap mana-mana individu yang BSN percayai telah melaksanakan aktiviti penipuan atau lain-lain aktiviti negatif berkait dengan Kempen ini.
BSN reserves the right, in its sole discretion, to disqualify any Eligible Customers that is found or suspected of tampering with the Campaign's process, the operation of this Campaign or to be in violation of the Terms and Conditions of this Campaign. BSN reserves the right to pursue legal action against any individual it believes has undertaken fraudulent activities or other activities harmful to this Campaign.

LIABILITI DAN TANGGUNGJAWAB / LIABILITY AND RESPONSIBILITY

20. Pelanggan Yang Layak adalah bertanggungjawab dan menanggung sepenuhnya sebarang liabiliti, kejadian yang tidak diingini, kecederaan, kerosakan, tuntutan atau kemalangan (termasuk kematian) yang timbul akibat daripada penyertaan Kempen ini.
Eligible Customers shall assume full liability and responsibility in case of any liability, mishap, injury, damage, claim or accidents (including death) resulting from their participation in this Campaign.
-



**TERMA DAN SYARAT KEMPEN PAYUNG EDISI TERHAD
TERMS AND CONDITIONS LIMITED EDITION UMBRELLA
CAMPAIGN**

21. Sebarang kos yang dikeluarkan untuk menyertai Kempen ini dan/atau menuntut hadiah adalah di bawah tanggungjawab penuh Pelanggan Yang Layak / Pemenang.
Any expenses incurred to participate in this Campaign and/or to redeem the prize is the sole responsibility of the Eligible Customers / winners.
22. BSN juga tidak akan bertanggungjawab terhadap gangguan teknikal yang menghalang mana-mana individu daripada menyertai Kempen ini.
BSN is not responsible for technical problems that prevent any individual from participating in this Campaign.
23. BSN tidak menjamin dan tidak menjanjikan sebarang keputusan tertentu daripada penyertaan Kempen ini.
BSN cannot guarantee and does not promise any specific results from participating in this Campaign.

DATA PERIBADI / PERSONAL DATA

24. Dengan menyertai Kempen ini, Pelanggan Yang Layak dengan ini bersetuju memberikan keizinan kepada BSN dan/atau sekutu berkenaan dengannya, untuk menggunakan Data Peribadi dan Butiran Penyertaan seperti yang diberikan kepada BSN untuk tujuan Kempen ini.
By participating in this Campaign, the Eligible Participants hereby voluntarily gives express consent to BSN and/or its affiliates, to use the Personal Data and Participation Details as provided to BSN for the purposes of this Campaign.
25. Pelanggan Yang Layak mempunyai hak pada bila-bila masa untuk:
- Menarik balik kebenaran yang diberikan untuk menggunakan Data Peribadi;
 - Meminta apa-apa pembedahan dilakukan/mengemaskini Data Peribadi; dan
 - Bertanyakan sebarang pertanyaan mengenai penggunaan Data Peribadi dengan menghubungi BSN.
- Eligible Customers have the right at any time to:*
- Withdraw their consent for the use of Personal Data;*
 - Request for any correction/update of Personal Data; and*
 - Raise any questions regarding the use of Personal data by contacting BSN.*

TERMA & SYARAT AM / GENERAL TERMS & CONDITIONS

26. Dengan menyertai Kempen ini, Pelanggan yang Layak dianggap telah bersetuju:-
- Untuk terikat dengan Terma dan Syarat di sini, Terma dan Syarat berkaitan Sijil Simpanan Premium BSN dan lain-lain terma dan syarat yang ditetapkan oleh BSN dari semasa ke semasa termasuk apa-apa pindaan; dan
 - Untuk mengakses laman web www.mybsn.com.my ("Laman Web BSN") dari semasa ke semasa untuk memastikan Pelanggan Yang Layak sentiasa mengikuti apa-apa perubahan atau pindaan yang dibuat kepada Terma dan Syarat.
- By participating in this Campaign, all Eligible Customers deemed to have agreed.;*
- To be bound by the Terms and Conditions herein, Terms and Conditions BSN Sijil Simpanan Premium and any other terms and conditions stipulated by BSN from time to time including any amendment thereto; and*
 - To access to www.mybsn.com.my ("BSN's Website") on regular basis to ensure that the Eligible Customers are updated with any change or variation made to the T&Cs.*



**TERMA DAN SYARAT KEMPEN PAYUNG EDISI TERHAD
TERMS AND CONDITIONS LIMITED EDITION UMBRELLA
CAMPAIGN**

27. Pelanggan yang Layak bersetuju dan membenarkan butir-butir peribadi mereka termasuk tetapi tidak terhad kepada data peribadi atau maklumat dikumpulkan, diproses dan digunakan oleh BSN dan/atau pihak ketiga yang dilantik oleh BSN, sekiranya ada, untuk tujuan Kempen ini selaras dengan Notis Privasi BSN, yang boleh didapati di Laman Web BSN.
Eligible Customers agree and consent to their personal details including without limitation to personal data or information being collected, processed and used by BSN and/or third party service providers engaged by BSN, if any, for the purposes of this Campaign in accordance with BSN's Privacy Notice, which may be viewed on BSN's website.
28. Semua keputusan yang dikeluarkan BSN berkaitan Kempen ini adalah muktamad, terikat ke atas semua Pelanggan yang Layak, konklusif dan tidak boleh dipertikaikan. Sebarang surat menyurat, rayuan dan/atau percubaan untuk mempertikaikannya tidak akan dilayan.
All BSN's decisions relating to the Campaign is final, binding on all Eligible Customers, conclusive and undisputable. No further correspondence and/or appeal to dispute the same will be entertained.
29. Dalam apa keadaan sekalipun, BSN tidak akan bertanggungjawab dan/atau bertanggung terhadap sebarang kerugian atau kerosakan (termasuk tetapi tidak terhad kepada kehilangan pendapatan, keuntungan atau nama baik, secara langsung atau tidak langsung, sampingan, berbangkit, teladan, punitif atau ganti rugi khas mana-mana pihak termasuk pihak ketiga) yang timbul sama ada dalam kontrak, kecuaiian atau sebaliknya, berkaitan dengan Kempen dan/atau Hadiah.
In no event will BSN be responsible and/or liable for any loss or damages (including without limitation to loss of income, profits or goodwill, direct or indirect, incidental, consequential, exemplary, punitive or special damages of any party including third parties) howsoever arising whether in contract, negligence or otherwise, in connection with the Campaign and/or Prizes.
30. BSN tidak akan bertanggungjawab dan/atau bertanggung dan juga tidak menerima sebarang liabiliti dalam apa-apa bentuk dan bagaimana sekalipun timbul atau dialami oleh Pelanggan yang Layak yang diakibatkan secara langsung atau tidak langsung dalam menyertai Kempen ini atau sebaliknya. BSN tidak akan bertanggungjawab terhadap apa-apa kemungkiran obligasi di bawah Kempen ini disebabkan oleh kejadian force majeure yang termasuk tetapi tidak terhad kepada bencana alam, pandemik dan/atau epidemik peperangan, rusuhan, sekat masuk, tindakan perindustrian, kebakaran, banjir, kemarau, ribut atau sebarang kejadian di luar kawalan munasabah BSN.
BSN shall not be responsible and/or liable nor shall it accept any form of liability in whatsoever nature and howsoever arising or suffered by Eligible Customers resulting, directly or indirectly, from participation in the Campaign or otherwise. Furthermore, BSN shall not be liable for any default of its obligation under the Campaign due to any force majeure event which includes but not limited to act of God, pandemic and/or epidemic, war, riot, lockout, industrial action, fire, flood, drought, storm or any event beyond the reasonable control of BSN.
31. Dengan menyertai Kempen ini, Pelanggan yang Layak memberi kebenaran kepada BSN untuk menerbitkan atau memaparkan nama, gambar atau lain-lain maklumat Pelanggan yang Layak untuk tujuan pengiklanan dan promosi semasa dan akan datang dalam apa-apa cara yang difikirkan sesuai oleh BSN dan/atau penyedia Perkhidmatan yang diberikuasa oleh BSN.
By participating in this Campaign, the Eligible Customers consent to BSN the right to publish or display the name, picture or any other information of the Eligible Customers for current and future advertising and promotional purposes in any manner that BSN and/or its authorized service providers deems appropriate.
-



**TERMA DAN SYARAT KEMPEN PAYUNG EDISI TERHAD
TERMS AND CONDITIONS LIMITED EDITION UMBRELLA
CAMPAIGN**

32. BSN berhak mengikut budi bicara mutlaknyanya untuk meminda, mengubah, membatalkan atau menambah mana-mana Terma dan Syarat ini, keseluruhan atau sebahagian, termasuk tidak terhadap kepada Tempoh Kempen, tarikh permulaan dan tarikh tamat Tempoh Kempen, pada bila-bila masa dengan memberikan notis dalam tempoh yang difikirkan munasabah oleh BSN sebelum pindaan, perubahan, pembatalan atau penambahan tersebut melalui makluman di Laman Web BSN dan/atau halaman media sosial rasmi BSN, melalui pos, media massa, paparan notis di cawangan BSN, melalui alat elektronik atau apa-apa kaedah komunikasi yang BSN fikirkan sesuai.
- BSN reserves the right at its absolute discretion to amend, vary, delete or add to any of these Terms and Conditions, in whole or in part, including but not limited to the Campaign Period, commencement and end date of the Campaign, at any time by giving notification within the period BSN deems reasonable prior to such amendment, variation, deletion or addition by posting at BSN's Website and/or BSN official social media page, by post, by notification in the mass media, by posting the notice in BSN's branches or by electronic transmission or any other method of communication that BSN think appropriate.*
33. BSN berhak mengikut budi bicara mutlaknyanya untuk menarik balik, membatalkan, menggantung Kempen ini lebih awal daripada Tempoh Kempen atau melanjutkan Tempoh Kempen dengan memberikan notis dalam tempoh yang difikirkan munasabah oleh BSN. BSN tidak akan bertanggungjawab atau menerima sebarang liabiliti yang ditanggung oleh Pelanggan yang Layak secara langsung atau tidak langsung yang disebabkan oleh perubahan ini.
- BSN at its discretion may withdraw, cancel or suspend the Campaign earlier than the Campaign Period or extend the Campaign beyond the Campaign Period by giving notice within the period BSN deems reasonable. BSN will not be responsible for or accept any liability incurred by the Eligible Customers, directly or indirectly, caused by the changes.*
34. Pelanggan yang Layak hendaklah mengakses Laman Web BSN dan/atau mana-mana halaman media sosial rasmi BSN dari semasa ke semasa untuk memastikan Pelanggan yang Layak sentiasa mengikut apa-apa perubahan atau pindaan yang dibuat kepada Terma dan Syarat.
- Eligible Customers must access to BSN Website and/or any BSN's official social media page on a regular basis to ensure that the Eligible Customers are up-to-date with any change or variation made to the Terms and Conditions.*
35. Sebarang pindaan, perubahan, pembatalan atau penambahan kepada Terma dan Syarat ini akan mengikat Pelanggan yang Layak dan dianggap sebagai telah dibawa ke perhatian dan pengetahuan semua Pelanggan yang Layak melalui paparan di BSN atau melalui notis yang dihantar oleh BSN atau pengiklanan di halaman media sosial rasmi BSN atau mana-mana medium lain yang difikirkan sesuai oleh BSN
- Any amendment, variation, deletion or addition to the Terms and Conditions herein shall be binding on the Eligible Customers and be deemed to be brought to the Participant's attention and knowledge by its display at BSN or by notice being sent by BSN or by advertisement at BSN's official social media page or BSN Website or by any other mode which BSN deems fit.*
36. Sekiranya terdapat percanggahan antara Terma dan Syarat Kempen ini dengan bahan pengiklanan, promosi, publisiti dan bahan-bahan lain berkaitan atau bersabit dengan Kempen ini, maka Terma dan Syarat ini akan terpakai. Sebarang perkara mengenai Kempen yang tidak dinyatakan di dalam Terma dan Syarat adalah bergantung kepada budi bicara mutlak pihak BSN.
- In the event of any inconsistency between the Terms and Conditions and any advertising, promotional, publicity and other materials relating to or in connection with the Campaign, then these Terms and*
-



**TERMA DAN SYARAT KEMPEN PAYUNG EDISI TERHAD
TERMS AND CONDITIONS LIMITED EDITION UMBRELLA
CAMPAIGN**

Conditions shall prevail. Any matter with regards to the Campaign which is not covered in these Terms and Conditions will be determined solely by BSN at its discretion.

37. Terma dan Syarat ini adalah tertakluk kepada dan ditafsir selaras dengan undang-undang Malaysia dan tertakluk kepada bidang kuasa eksklusif Mahkamah Malaysia.
These Terms and Conditions shall be subject to and construed in accordance by the Laws of Malaysia and subject to the exclusive jurisdiction of the Courts of Malaysia.

**- TERMA DAN SYARAT KEMPEN TAMAT -
- END OF CAMPAIGN TERMS AND CONDITIONS-**
